

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Ձեռնարկած լինելով գրելու հանգուցեալ Գաբրիէլ Արք
եպիսկոպոս Ալվազեանի կեանքի ու գրական գործունէութեան
տեսութիւնը, խնդրում ենք մեր ընթերցող հասարակութիւնից
նպաստել մեզ, ուղարկելով մեզ հանգուցեալ եպիսկոպոսին վե-
րաբերեալ զանազան վաւերականներ՝ թղթեր, նամակներ, լի-
շատակարաններ և այլն: Խոստանում ենք, այդ վաւերական-
ներից օգտուելուց լիարդ, անկորուստ վերադարձնել նոցա ըստ
պատկանելոյն:

Ն. Նախիջևան

ԵՐՈՒԱՆԴ ԵԱՀԱԶԻԶ

ՄԱՄՈՒԼԻ ՏԱԿ ԵՆ

ԴԻԻԱՆ ՀԱՅՈՑ ՊԱՏՄՈՒԹԵԱՆ

Ե. ԵՒ Զ. ԳՐԻԵՐԸ

Լ Ո Յ Ս Ց Ե Ս Ա Ն

ԵՐԳԻԾԱՐԱՆ Թ. ՊԱՐՈՆԵԱՆԻ ԵՐԿԱՍԻՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ

Ա.

Ծ Ի Ծ Ա Ղ

480 էրես, հեղինակի պատկերով

ԳԻՇՆ Է 1 Ռ. 25 Կ.

Բ.

ԱՐԵԻԵԼԵԱՆ ԱՏԱՄՆԱՐՈՑԺ

158 էրես, գինն է 50 կոպ. գումարով զիջում:

Գ.

ՔԱՂԱՔԱՎԱՐՈՒԹԵԱՆ ՎՆԱՄՆԵՐԸ

223 էր. ԳԻՆՆ Է 75 Կ.

ԴԻԷԼ «Լուսայ»-ի խմբագրութեան:

«ԱՐԱՐԱՏ»

ԱՄՍԱԳԻՐ

ԼԻ տ ա ր ի

Բաժանորդագիրն է Ռուսաստանում 4 ռ., Արաստան. 5 ռ.

Հասցէն.— Св. Эчмиадзинъ Типографическ. Комитету.

«ԲԻԻԶԱՆԴԻՈՆ»

ՀԱՅԱԹԵՐԹ ԱՄԵՐՈՐԵԱՅ

Հրատարակում է Կ. Պոլիս. Ցարեկան գիրն է մեր կողմերի համար 16 ռ.: Ստորագրուել կարելի է «Առամայ» խմբագրատանը:

«ԱՐԵՒԵԼԻՔ»

ՕՐԱԹԵՐԹ

Հրատարակում է Կ. Պոլիս. Ցարեկան գիրն է մեր կողմերի համար 16 ռ.: Ստորագրուել կարելի է «Առամայ» խմբագրատանը:

«ԱՂԲԻԻՐ»

Մոսկու պատկերադարձ հանձնուկները, ծնողների և դաստիարակների համար. Աղբիւր—ի տարեկան գինը 3 ռուբլի, Հասցէն.— Типограф. журнала Арбуль-Тарабу.

«ՆՈՐ-ԴԱՐ»

Քաղաքական գրականական ամս.

Նորեայ լրագիր

Հասցէն.— Типограф. ежедневной газеты Норъ Даръ.

«ՀԱՆԳԵՍ ԱՄՍՈՐԵԱՅ»

ԱՄՍԱԳԻՐ

Ցարեկան 10 ֆրանք:

Հասցէն.— ed. de la Revue «Handesse Amsoria Wienne»

Ցանտիկիւնների համար անհրաժեշտ գիրք

ԽՈՀԱՐԱՐՈՒՋԻ

ԿԵՐԱՎՈՐ ՊԱՅՐԱՅԵԼՈՒ

ՃԵՆՈՐԱՐԿ

Կ = 2 5 7 8. Ա.

Երկրորդ ճոխ տպագրութիւն.

ԳԻՆՆ Է 50 ԿՈՊԵԿ

Գ ու Տ ա ռ ի շ ի Զ - Տ Ն

Դիմել «Առամայ» խմբագրութեան:

«ՏԱՐԱՋ»

պատկերադարձ շաբաթաթերթ ընտանեկան ընթերցանութեան համար:

Աղբիւր—ի տարեկան գինը 3 ռուբլի, «Տարադ»-ինը 6 ռուբլի. Հասցէն.— Типограф. журнала Арбуль-Тарабу.

ԵԿԵՂԵՑԻ ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՅՑ

ԱՄՍԱԹԵՐԹ ԿՐՕՆԱԿԱՆ ՆԻ ԱՍՏՈՒՄԱՐԱՆԱԿԱՆ

Ցարեկան 5 ֆրանք:

Հասցէ. Armenian Rectory, Upper Brook Street, Manchester.

ԼՈՅՍ ՏԵՍԱԻ

«ԲԱՀԱՆԱՅԱԿԱՆ ԽՆԴԻՐԻ» ՇՈՒՐԶԼ

Մերող յազանայ Մելեան. ի

Քննադատական փորձ ա. Արիտակէս եպիսկոպոս Սեդրակեանի.

«Բազանայ» խմբագրութեան վերաբերմամբ:

ԳԻՆՆ Է 50 ԿՈՊԵԿ

Վաճառում է Թիֆլիսում բոլոր հայ գրավաճառանոցներում և Բաթումում հեղինակի մօտ:

«Լ Ո Ւ Մ Ա Յ»

Գրական հանդիսի խմբագրությունան մէջ վաճառուով են

ԳԻՒՑ Ա. ԲԱՀ. ԸՂԱՆԵԱՆՆԻ

ա. Աշխատությունները

1. ԱՂԹԱՏԵՏՐ Դ. ԽԱՅ. 1898 . 3 — 10
2. ԿՐՕՆԻ ԴԱՍԱԳԻՐՔ Խ. Խ. 1889 (սպառուած) — 15
3. » » Բ. Խ. Դ. ԽԱՅ. 1891 — 25
4. » » Դ. Խ. Դ. ԽԱՅ. — 25
5. ՏՕՄԱՐ ՆԻ ՏՕՆԱՑՈՅՑ Հալաստանեաց եկ. Բ. ԽԱՅ. 1894 — 50
6. ԿԱՐՆՈՅ ԳԱՂԹԸ պատմ. տեսութիւն, 1891 — 10
7. ԴԻՒԱՆ ՀԱՅՈՑ ՊԱՏՄՈՒԹԵԱՆ, գիրք Ա. Բ 1780—
1834 Սահակ-Մեսրոպեան մրցանակին արժանացած
1893 2 —
8. ԴԻՒԱՆ ՀԱՅ. ՊԱՏՄ. գիրք Գ. Սիմէոն կաթողիկոսի
լիշատակարանը, կենսագրութեամբ, լաւելուածներով
ու ծանօթութիւններով, Սահակ-Մեսրոպեան մր-
ցանակին արժանացած, 1894 7 —
9. ԴԻՒԱՆ ՀԱՅ. ՊԱՏՄ. գիրք Դ. Ղուկաս կաթողիկոս.
1780—1800 (լուսանկար պատկերով և վիմատիպ
կոնդակով.) 1899 4 —
10. ԿԱՐԳ ԱՍՏՈՒԱԾՊԱՇՏՈՒԹԵԱՆ Հալաստ. ս. եկ Դ.
ԽԱՅ. 34 նկարով, 1901 — 50
11. ՀՐՆԻՑ-ՆՈՐԻՑ, հնախօսական ուղեորութիւն. պրակ
Ա. 1900 — 30
12. ՊԱՏԻ ՕՐԱՑՈՅՑ 1902 ամի, ժամանակագրութեամբ.
Ժ.Դ. ԽԱՐԻ — 50
13. ՆԱՄԱԿԱԳԻՐՔ, 1901 — 40
14. ԾՈՑԻ ՕՐԱՑՈՅՑ 1902 ամի և լաւելուած.—Առողջա-
պահական խոհարարութիւն — 15

բ. Թարգմանութիւնները.

15. ՀԱԻԱՏԱՐՄՈՒԹԻՒՆԸ ամեն արգելքների լաղթում
է Յ. Հոֆմանի 1877 — 40
16. ԽԱԻԱՐԻՑ ԳԷՊԻ ԼՈՅՍ. Յ Հոֆմանի, 1878 (սպ) — 40

17. ԴՕՆ-ՔԻՇՕՏ ԼԱՄԱՆՇԵՑԻ Մ. Սէրվանտէսի 1878(սպ.)	70
18. ԳԷՈՐԳ ՌՕԼԼԷՏՏՈՆ. 1879 (սպառուած)	60
19. ԵՐՐՈՐԴ ՈՍԿԻ. առակ Լակիդէի բ. ապ. 1893	10
20. ՌՕՐԻՆՁՈՆ (հրատ. Թիֆլ. ապ. ընկ.)	60
21. ԶԷՍՏԷՐՏՈՆԻ ԺԱՌԱՆԳԸ. պատկ. 1882	1 —
22. ԱԿՏԷԱ. ա. Սիսեվաի. 1885 (սպառուած)	50
23. ԵԱՆ ԷՐՆՍՏ ՍՄՕԼԵԱՐ. Ն Եանշուկի. 1885 (սպ.)	20
24. ԽՐԾՈՒԻ ՄՏԱԾՄՈՒՆՔԸ. պրոֆ. Մ. Բոդդանովի. 1892	5
25. ԳԻԻՂԻ ՍՈՒՐԱԸ. Սվետ. Զէլի. 1892	10
26. ԿԵԱՆՔԻ ԴՊՐՈՑԸ Դիկկէնսի, 1892	1 —
27. ԴԷՊԻ ԱԹԷՆԲ. Հ. Սենկկիլի 1896	10
28. ՄԻ ԿՏՈՐ ՀԱՅ. Պօտապէնկօի. 1896	15
29. ՈՐՍՈՐԻ. Օ. Շրալէրի	10
30. ՄԱՏՈՒԹԻ ԱԻԵՐԱԿՆԵՐՈՒՄ. Օ. Շրալէրի	5
31. ԿԱՐԱ	8

գ. հրատարակութիւնները

32. Ի ՅԱՐՈՒԹԻՆԵԱՆ. Հալոց դիրք. 1893	1 50
33. ԻՇԽ. Կ. ԲԵՀՐՈՒԴԵԱՆ. Մուխ. 1893	15
34. ՌԱՆԳԱՔԷ Էմաէ. վէպ թարգմ. Յ. Լալայեանի	25
35. ԱԼԲԷՐ ԱՅՆՕ Քրդի լեռն. 1894	25
36. ՃԱՂԱՐՔԷԳԵԱՆՑ Յ. Հալոց լեզու ա. ա. 1894	30
37. ԽՐԻՄԵԱՆ ՀԱՅՐԻԿ. Ժամանակ. 1895	15
38. ՍՊԻՐԻ. Ալթարած Մօնի Թ. Ի. Յարութիւնեանց 1885	15
39. ԲԱԿ. (Բաբգէն վ.) Կիլիկիա. 1896	15
40. ՊԷՍԱԼՕՑՑԻ. Լինհարդ և Գերտուդ. 1896	1 50
41. ՄԵԼՔԻՍԵԳԵԿ ԱՐՔԵՊՍ. Մուրատեան, Պետրոս Շան- շեան պատկերով. 1897	50
42. Թ. Ա. Խոհարարուհի, բ. ապ. ճոխացր.	50
43. ԼՈՒՄԱՅ. գրական հանդէս 1896 Ա. դիրք	2 —
44. " " " Բ. "	2 —
45. " 1897 " Ա. "	2 —
46. " " " Բ. "	2 —
47. " 1898 " Ա. "	2 —
48. " " Բ. "	2 —
49. " 1899 " Ա. "	2 —

50.	»	»	»	Բ.	»	2	—
51.	»	1900	»	Ա.	»	2	—
52.	»	»	»	Բ.	»	2	—
53.	»	1901	»	Ա.	»	2	—
54.	»	»	»	Բ.	»	2	—
55.	Թ.	ՊԱՐՈՆԵԱՆ, Ծիծաղ, պատկերով,	1899			1	25
56.	»	Արևելեան ատամնաբույժ, կա-					
		տակ. 1901				—	50
57.	Թ.	ՊԱՐՈՆ. Քաղաքավարութեան վնասները,	1901			—	75
58.	Ի.	ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ, Ստեփանոս Պալասանեան				—	25
59.	Ն.	ՏԵՐ ԿԱՐԱՊԵՏԵԱՆ, Խաչատուր Աբովեան				—	60
60.	Ի.	ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ, Աշակերտի լույստետրը				—	30
61.	»	Զգացումների աշխարհ				—	30
62.	ԹԱՐ.	ԹՈՒՄԱՆԵԱՆ, Մելիք Իսուփ				—	20
63.	Մ.	ԵՕԿԱՅԻ, Ուրացողը թարգմ. Իս. Յարութիւնեան				—	20
64.	1901	Ս. ԷՅՄԱՆՍԻ Ժգ. դարադարձը				—	25
65.	ԵՐ.	ՇԱՀԱՋԻՋ, Մկրտիչ Էմին				—	60
66.	ԿԱՐԱՆԷՆԿՕ	Կար Երաժիշտը թարգմ. Մուշէ վրդ.				—	60
67.	ԶՈՐՐՈՐԻ	ԴԱՐՈՒ Հալ եկեղեցին				—	25
68.	ԵՐ.	ՇԱՀԱՋԻՋ Նոր-Նախիջևանի ս. Խաչ վանքը				—	40
69.	Ի.	ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ, Իմ օրագիրը				—	25
70.	ԽՐԻՄԵԱՆ	ՀԱՅՐԻԿ, Դրախտի ընտանիք				—	60
71.	»	Սիրաք և Սամուէլ				—	50
72.	ՄԵՇ	ՆԵՐՍԷՍ				—	25
73.	Դ.	ԽԱՋԿՈՆՑ, Հայոց կրօնական բանաստեղծութիւնը.				—	60
74.	Ի.	ՅԱՐՈՒԹԻՒՆԵԱՆ. Կին վիպագիր Ե. Սպիրի				—	15
75.	Ն.	ԱՂԱՆԵԱՆՑ. (Թարգմ.) Սև հացեր.				—	5

Մամուլի տակ

76.	Դիւան	Հայոց պատմութեան. գիրք Ե.	
77.	»	»	գիրք Զ.
78.	Էրկման	Շատրխանի՝ Անտառապետ Ֆրեդերիկ. թարգմ. Դիւան ա. քահ. Աղանեանի	

Կ. Պօլսի նորատիպ (մեր նախնեաց թարգմանութիւն)

Ա Ս Տ Ո Ւ Ա Ն Ա Յ Ն Ձ Ի

Կովկասեան պահեստը գտնուում է մեզ մօտ.

Կաշեկազմ միջադիր		2	ա.	50	կ.
»	»	3	ա.	20	կ.
»	մեծագիր	5	ա.		
Փառակազմ	»	9			

Դժոխային պայման. առակ. ԷՄԻՆ ՏԷՐ-ԳՐԻ-	
ԳՈՐԵԱՆՑ	396
Մահարձան. ՅԱՐ. ԹՈՒՄԱՆԵԱՆՑ	424
Մի օր Սանահնում. ԳԻԻՏ ա. քահ. ԱՂԱՆԵԱՆՑ	442

ՊԱՏՄԱԿԱՆ

Ս. Նազարեանի նամակներ	449
---------------------------------	-----

ՄԱՏԵՆԱԽՕՍԱԿԱՆ

Փարրարի քարոզները եւ նորա քննադատները .	461
Քննական պատմութիւն ժ/Թ դարու հայ դպրու-	
թեան. ՍԿԱՅ	470
Ինքնավստահ քննադատը. ՍՈՅԼ	475

ԱՅԼ ԵՒ ԱՅԼՔ.

† Գէորգ Եւանգուլեան	478
Ղուկասեան մրցանակաբաշխութիւն	479
Մի քացատրութիւն	480
† Ա. Տէր Միքէլեան	483
Գամառ Բաթիպայի արձանը ս. Խաչ վանքում .	485
Ստացուած գրքեր	485
Խմբագրութեան ծանուցումներ	487

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ.

ԼՈՒՄԱՅ ԳՐԱԿԱՆ ՀԱՆԴԵՍ

ՆՕԹՆԵՐՈՐԴ ՏԱՐԻ

1896 թ. յունուարի 1-ից հրատարակում է Թիֆ-
լիսում տարեկան երկու գիրք, բաղկացած 1000 երե-
սից և հետևեալ բաժիններով. — վիպական, տեղագրա-
կան, ազգագրական, մանկավարժական, առողջապահա-
կան, կենսագրական, պատմական, ժողովրդական, մատե-
նախօսութիւն, արվեստագիտական և յաւելուած:

Առաջին գիրքը լոյս է տեսնում յունուար 1-ին
երկրորդը՝ յուլիս 1-ին.

ՏԱՐԵԿԱՆ ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՆՆ Է 3 ՌՈՒԲԼԻ
ԻՐԱՔԱՆՁԻՐ ԳԻՐՔՆ ԱՌԱՆՁԻՆ 2 ՌՈՒԲԼԻ

Մինչև սոյժմ տպագրուել է 12 գիրք:

Բանալով «ԼՈՒՄԱՅ»-ի 1902 թուի բաժանորդա-
գրութիւնը՝ խմբագրութիւնը յայտնում է, որ այս տա-
րի ևս նոյն ճշտութեամբ պիտի հրատարակուի, ինչպէս
և անցեալ տարիները, նոյն ծաւալով և աշխատակից-
ների աւելի ստուար խմբի օգնութեամբ:

Հասցէն՝ Тифлисъ Редакція „ЛУМА“ [կամ про-
тоіерею ГЮТУ АГАНЬЯНЦЪ.

Արտասահմանից՝ Tiflis Archiprêtre GÜT AGHA-
NIANTZ, Redaction «Louma»

Ներկայ գիրքը տպարանի փակման պատճառով
երկու ամսով ուշ լոյս տեսաւ: